









### Sommaire

- 4 Infos mairie
- 5 Grandir à Souffel
- 10 Vivre à Souffel
- 13 Portrait
- 14 Rétrospective
- 15 Créer du lien
- 16 Se divertir
- 20 Agenda
- 22 État civil et anniversaires
- 23 Tribunes politiques

# Le Souffel Mag fait peau neuve!

Le numéro du Souffel Mag que vous tenez entre les mains est le 1<sup>er</sup> exemplaire de votre nouveau journal communal.

Il a beaucoup changé tant dans sa présentation (nom, format, identité visuelle...) que dans son contenu (présentation plus aérée, plus de photos, moins de texte...). Vous aurez également le plaisir de le retrouver plus souvent dans votre boîte aux lettres. En effet, ce ne sont plus quatre mais six numéros que vous allez recevoir chez vous. Ce choix a été fait pour nous permettre d'être plus proches de vous et pour mieux vous informer des manifestations organisées par la commune et les associations.

Toutes ces modifications ont été menées en gardant en ligne de mire un évident respect budgétaire ; le coût à la page a quasiment été réduit de moitié.

Nous vous souhaitons à toutes et à tous une bonne découverte et une très bonne lecture,

La rédaction du Souffel Mag







Septembre marque traditionnellement le temps de la reprise après la pause estivale : celle du retour à l'école pour les enfants, du traitement des dossiers politiques, des projets et des chantiers. Il ne manque que la reprise économique tant souhaitée et attendue au niveau national... Alors même que la croissance tarde à revenir, que les dotations de l'État sont en baisse, nous devons faire des choix en terme d'investissements et de dépenses, sans cesser d'aller de l'avant, et de moderniser la commune en matière d'équipements et de services à l'image de la nouvelle formule de ce magazine.

La rentrée des classes a été marquée par la mise en place des nouveaux rythmes scolaires. Grâce à une collaboration efficace entre les différents acteurs de cette réforme, le passage à la semaine de classe de 4 jours et demi s'est effectué sans encombre pour les 729 enfants des écoles maternelles et élémentaires. De nouvelles activités périscolaires sont proposées aux enfants pour enrichir ou éveiller leur curiosité avec l'intervention des professeurs des écoles municipales de danse et de musique, de la bibliothèque municipale, d'artistes et des associations locales.

Le projet immobilier l'Orée des Sens rue de la Briqueterie avance à grands pas. Déjà se dessine l'implantation du futur multi accueil pour la petite enfance et du futur commerce qui fait grandement défaut dans ce quartier.

Au cours du dernier trimestre de 2014, la commune va acquérir un bâtiment commercial route de Bischwiller pour y installer les ateliers municipaux qui manquent cruellement de place aujourd'hui.

Je veux saluer l'implication de l'ensemble des agents municipaux, des adjoints et élus de notre commune. Leur enthousiasme et leur travail participent au bien vivre ensemble à Souffelweyersheim.

## Bien cordialement,

## Votre Maire,

### Pierre PERRIN

Directeur de la publication : Pierre PERRIN - Rédaction : Isabelle DURINGER, Françoise GANGLOFF, Virginie GEBEL, Alain JANSEN, Hélène MULLER, Pierre SCHNEIDER, Myriam VOGEL, Jean VOGT, Bernard WEBER - Conception et mise en page : Jean VOGT Impression : Imprimerie - Estimprim - Régie publicitaire : JC Création 03 88 67 84 34 - Souffel Mag journal d'information de Souffelweyersheim : Mairie, 1 place du Général de Gaulle 67460 Souffelweyersheim - Tirage : 4 000 exemplaires - Parution birnestrielle gratuite - Prochaine parution : novembre 2014

Photo de couverture : Nadine BASTIEN Inspectrice de l'Éducation Nationale, lors de la visite des élus dans les écoles.



# Synthèse du Conseil municipal

### Conseil municipal du 30 juin 2014

Lors de cette séance le Conseil Municipal a adopté les points suivants :

Petite enfance : deux postes d'apprentis pour le CAP Petite enfance ont été créés.

La mise en place de la réforme des rythmes scolaires entraîne une modification des durées de travail du personnel communal. Le conseil a approuvé ces modifications.

Tarifs communaux: les tarifs de l'école municipale de musique et de danse ont été révisés pour l'année scolaire 2014/2015.

La participation financière de la commune aux activités sportives et culturelles a été fixée à 40 € pour la saison 2014/2015. Cette aide concerne les enfants de moins de 18 ans, domiciliés à Souffelweyersheim et bénéficiant de l'Allocation de Rentrée Scolaire (ARS).

### Affaires immobilières

- Le conseil a adopté la cession de trois parcelles d'une contenance globale de 35,41 ares au prix de 2 400 € l'are au profit de la société Grumbach Immobilier pour la création d'une zone d'activités, rue de l'Industrie.
- Le Conseil a également approuvé son règlement intérieur pour le mandat en cours.

Retrouvez les points à l'ordre du jour du prochain Conseil municipal et le compte-rendu des délibérations sur le site internet de la mairie www.souffelweyersheim.fr

## Infos pratiques

Mairie de Souffelweyersheim

03 88 20 00 12

Heures d'ouverture :

du lundi au jeudi :

de 8 h à 12 h et de 13 h à 17 h

le vendredi : de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h mairie@souffelweversheim.fr

### Conciliateur de justice

Jean-Daniel UBRICH, conciliateur de Justice pour la commune peut être saisi pour trouver un accord de compromis dans des domaines tels que les relations de voisinage, les impayés, les malfaçons, les litiges de la consommation, les problèmes locatifs, etc. Vous pouvez joindre le conciliateur par l'intermédiaire de la mairie au 03 88 20 00 12.

Police municipale de Souffelweyersheim 03 88 19 07 47

Gendarmerie de Mundolsheim

03 88 19 07 67

### **Elections CNRACL**

Les membres élus du conseil d'administration de la Caisse Nationale

de Retraites des Agents des Collectivités Locales (CNRACL) seront soumis à un vote pour leur renouvellement du 20 novembre au 4 décembre 2014.

# Des élus à votre écoute

Les adjoints vous recoivent sur rendez-vous au 03 88 20 00 12 Vous pouvez les contacter par mail :

Alain JANSEN, premier adjoint, délégué aux affaires financières, à la vie associative et à la vie économique alain.jansen@souffelweyersheim.fr

Hélène MULLER, adjointe déléguée à la communication, à l'animation et aux affaires culturelles

helene.muller@souffelweyersheim.fr

Pierre SCHNEIDER, adjoint délégué aux travaux, à l'accessibilité, à la voirie et à la circulation pierre.schneider@souffelweyersheim.fr Marie Laure KOESSLER, adjointe déléguée à la politique foncière, à l'urbanisme et à la protection du patrimoine ml.koessler@souffelweyersheim.fr

Rémy REUTHER, adjoint délégué au cadre de vie, à la préservation du patrimoine écologique et au développement durable remy.reuther@souffelweyersheim.fr

Françoise BETZ, adjointe déléguée à la petite enfance, aux affaires sociales et aux personnes âgées francoise.betz@souffelweyersheim.fr Bernard WEBER, adjoint délégué à la jeunesse et à la solidarité intergénérationnelle bernard.weber@souffelweyersheim.fr

Françoise GANGLOFF, adjointe déléguée aux affaires scolaires et périscolaires francoise.gangloff@souffelweyersheim.fr Grandir à Souffel

Nouvelles Activités Péri-éducatives **Découvrir** 

la danse et la musique

Les écoles municipales de danse classique, de Modern'Jazz et de musique mettent leurs compétences au profit des Nouvelles Activités Péri-éducatives (NAP). Une belle occasion pour de nombreux enfants de découvrir les activités proposées par ces trois structures, éveiller leur curiosité et faire naître de nouvelles passions...



Parmi les nombreuses activités proposées dans le cadre des Nouvelles Activités Péri-éducatives, la découverte des arts plastiques, encadrée par une intervenante professionnelle.



Atelier d'échecs proposé à l'école Dannenberger par un enseignant, dans le cadre des Activités Pédagogiques Complémentaires (APC).



Découverte des percussions à l'école municipale de musique, une Nouvelle Activité Péri-éducative encadrée par un professeur de musique.

# Nouvelle rentrée, nouvelle organisation

es horaires de classe ont été modifiés à la rentrée suite à la réforme des rythmes scolaires. Dans ce même cadre la commune a fait le choix de mettre en place de Nouvelles Activités Péri-éducatives (NAP), deux soirs par semaine de 15 h 55 à 17 h\*. Des activités sportives, artistiques et culturelles sont proposées par les associations locales, les écoles municipales et des intervenants extérieurs et resteront gratuites aussi longtemps que la commune percevra le fonds d'amorçage versé par l'État ; le budget global de la mise en place des NAP s'élève à 39 000 €.

Pour la première période, la capacité d'accueil est de 70 élèves pour les écoles maternelles et de 140 élèves pour les écoles élémentaires. Des ajustements pour enrichir le dispositif sont encore possibles en cours d'année scolaire.

D'autre part l'accueil du matin qui débute dès 7 h 30 - bien que prolongé d'une demi-heure – sera facturé au même tarif que l'an passé. Les horaires des activités périscolaires du soir sont inchangés mais intègreront une tarification adaptée pour les enfants qui fréquenteront les NAP.

4 - SEPTEMBRE 2014 - Souffel Mag - Journal d'information de Souffelweyersheim

<sup>\*</sup> les mardis pour les écoles Dannenberger et Coquelicots – les jeudis pour les écoles Rapp et Tilleuls



Le Maire Pierre PERRIN, Nadine BASTIEN Inspectrice de l'Éducation Nationale, Alain JANSEN premier Adjoint, Françoise GANGLOFF Adjointe chargée de la Vie scolaire, Line JOLY Directrice de l'école élémentaire et les membres de la commission Vie scolaire et

La visite des écoles par le Maire et les Adjoints permet de vérifier, sur le terrain, que la rentrée s'est effectuée dans de bonnes conditions matérielles. Il n'y a pas eu de surprise de dernière minute liée à des inscriptions supplémentaires durant l'été. Par rapport à l'année dernière, les effectifs diminuent légèrement à l'école maternelle. À l'école élémentaire, l'augmentation des effectifs (+ 42 élèves) a conduit à l'ouverture d'une classe bilinque. Pour l'inspection académique, les conditions n'étaient pas remplies pour créer une deuxième classe supplémentaire. De ce fait, les effectifs en classes monolingues sont en moyenne de 27 élèves contre 24 en classes bilingues. La municipalité sera particulièrement attentive à l'évolution en cours d'année, notamment lors des inscriptions au printemps prochain, pour anticiper au mieux une éventuelle ouverture de classe à la rentrée prochaine.

## La rentrée en quelques chiffres

285 élèves en école maternelle 444 élèves en école élémentaire 1 classe supplémentaire à l'école élémentaire 470 collégiens

# Vacances et travaux scolaires



out au long de l'année les agents du service technique de la ville s'emploient à entretenir les bâtiments scolaires. Des travaux qui passeraient presque inaperçus mais qui rendent le quotidien des élèves et des enseignants plus agréable. Les vacances d'été ont été mises à profit pour le rafraîchissement des peintures de plusieurs salles de classe, du préau et du couloir de l'école Rapp. Deux salles de classe de l'école Rapp sont maintenant équipées de vidéoprojecteurs interactifs. Des bancs ont été installés dans la cour de l'école Dannenberger. Par ailleurs la menuisière a usé de tous ses talents pour équiper l'école maternelle Les Tilleuls en placard, bureau et autres meubles de rangement à roulettes ; de quoi passer une très bonne année scolaire.

# Grandir à Souffel

# Sécurité

# Sur la route de l'école



l'âge de 7 ou 8 ans, un enfant peut manifester le désir d'aller à l'école tout seul. Est-il vraiment prêt pour le « grand saut »? Pour les parents, la décision n'est pas facile à prendre et nécessite avant toute bien connaître et comprendre les spécificités et la psychologie de leur enfant. Voici quelques conseils pour aider votre enfant dans cette nouvelle aventure

- · Habillez-le de façon visible (vêtements clairs, cartables à bandes réfléchissantes ou lumière s'il est à vélo).
- Assurez vous que le trajet soit court et simple et refaites-le de temps à autre pour observer les éventuels changements.
- Ne le laissez pas partir seul s'il est en retard. La précipitation et la déconcentration peuvent l'entraîner à négliger les règles de sécurité.
- Faites ensemble une reconnaissance du parcours afin d'identifier les dangers.
- Donnez-lui la main en toute circonstance (si vous oubliez il doit la réclamer).
- Marchez du côté des maisons, jamais au bord du trottoir, afin d'être éloigné des voitures.
- Profitez d'une rue calme pour lui expliquer comment traverser la rue sur un passage piétons. + d'infos
- Montrez toujours le bon exemple, en tant qu'adulte, en toutes circonstances.



www.souffelweyersheim.fr rubrique vie scolaire

Nouvelle signalisation

Rue de la ville, des panneaux clianotants

aux heures de sortie de classe signalent la proximité de l'école des Coquelicots



# Accueil périscolaire

# **Être présent du matin au soir**

epuis la dernière rentrée et la mise en place des nouveaux rythmes scolaires, l'accueil périscolaire prend une dimension supplémentaire. Les enfants sont désormais accueillis avec une grande amplitude horaire par une trentaine d'animateurs et d'agents spécialisés répartis entre les Turlupins et les Coquelicots. Avec le temps, ce service mis en place pour faciliter la vie professionnelle des parents a évolué, passant d'un simple mode de garde à une prise en charge qui intègre des activités variées toute l'année et ce grâce à la délégation de ce service à la Fédération Départementale des Maisons des Jeunes et de la Culture (FDMJC67).

L'accueil aux Turlupins concerne les enfants des écoles Rapp, Dannenberger et Tilleuls et l'accueil aux Coquelicots uniquement ceux de l'école du même nom. Ainsi, ce sont :

- de 30 à 50 enfants qui sont accueillis quotidiennement sur la plage d'accueil du matin avant la classe, de 7 h 30 à 8 h 20,
- 310 enfants qui sont pris en charge après l'école à midi,
- et environ 200 enfants qui sont présents à partir de 15 h 50.

# Les prochaines vacances aux Turlupins

Du 20 au 31 octobre, les Turlupins organisent un accueil de loisirs sur le thème du conte. La structure accueillera un maximum de 60 enfants et les inscriptions auront lieu le lundi 29 septembre et le jeudi 2 octobre de 17 h à 19 h. La semaine suivante, du 6 au 10 octobre, pendant les heures de permanence.

+ d'infos

www.lesturlupins.com

# Un lieu d'éveil et de partage

Les touts petits de notre commune (de 2 mois à 4 ans) peuvent, à ce jour, être accueillis dans deux types de structures : une Haltegarderie et un Service d'Accueil Familial (SAF). Dans l'une comme dans l'autre, des professionnelles de la petite enfance leur proposent des activités, des ateliers et des jeux variés et ludiques.

Elles sont soucieuses d'offrir à chaque enfant un accueil de qualité et s'efforcent de développer et stimuler la créativité et l'éveil sensoriel des enfants. Par des jeux et des ateliers, elles favorisent leur expression (orale et corporelle) en tenant compte des développements moteurs, affectifs, sociaux et intellectuels de chacun. Ceci afin de leur permettre de s'initier à la vie de groupe et favoriser ainsi une meilleure préparation à l'entrée en maternelle.

Leur projet pédagogique englobe également le suivi de l'accueil des enfants et de leur développement psychomoteur et psychoaffectif leur permettant ainsi de faire de la prévention. Si vous souhaitez inscrire votre enfant dans l'une de ces deux structures, vous pouvez contacter le SAF, 3 rue des Cigognes

au 03 88 19 09 90, durant les permanences le lundi de 16 h 15 à 17 h 45, et du mardi au vendredi de 8 h 15 à 9 h 15 ou sur rendez-

Notez qu'il reste encore quelques places disponibles à la Halte-garderie ainsi qu'au Service d'Accueil Familial pour des enfants de plus de 12 mois.





# Des activités pour les vacances de la Toussaint

Du 20 au 31 octobre prochain, l'Espace Jeunesse propose des activités variées aux 11-15 ans : sorties piscine ou cinéma, soirée fondue au chocolat ou crêpes, atelier théâtre, boxe ou forme, stage poney...

Retrouvez le programme détaillé de l'Espace Jeunesse et le coupon d'inscription sur www.souffelweyersheim.fr, dans le fascicule disponible en mairie ou directement à l'Espace Jeunesse.



Espace Jeunesse au 06 72 17 69 40 ou au 03 88 20 55 60 www.espace-jeunesse.fr





Les conseils du jardinier

tailler vos rosiers

Il est temps de

Jobs ďété

# «Une expérience enrichissante»

haque été la commune recrute quatre jeunes pour renforcer l'équipe technique. Pour ces emplois d'été aucune compétence spécifique n'est recherchée chez les candidats. Il s'agit avant tout de proposer un premier emploi saisonnier à des jeunes qui pourront ainsi financer une partie de leurs études ou de leur permis de conduire. Ils sont chargés, pour l'essentiel, de l'entretien des espaces verts et de la voirie. D'autres missions leur sont confiées ponctuellement comme l'encaissement du droit d'accostage au port fluvial. Une diversité des tâches qui convenait à Anthony, tout juste âgé de 18 ans. Il a jugé cette première expérience professionnelle très enrichissante ; "les journées ne se ressemblent pas", malgré un réveil quelquefois difficile, avec des journées de travail qui débutent à 6h. Ghislaine, qui souhaite poursuivre ses études avec un BTS d'assistant manager fraîchement en poche n'en était pas

à sa première expérience professionnelle. Habituée à un travail plus administratif, elle confie : "ça change de ce que j'ai l'habitude de faire, mais c'est bien de pouvoir s'occuper de la ville où l'on habite". Une occasion de s'investir pour le cadre de vie de sa commune qui sera proposée à d'autres candidats l'année prochaine.

## Infos pratiques

Déchèteries mobiles Parking tennis/football lundi 20 octobre 2014 de 11 h à 19 h mercredi 19 novembre 2014 de 11 h à 19 h samedi 20 décembre 2014 de 9 h à 17 h Déchèteries spéciales végétaux Parkina tennis/football samedi 4 octobre 2014 de 10 h à 17 h vendredi 7 novembre 2014

Déchèteries fixes

de 14 h à 19 h

Les déchèteries de la Communauté Urbaine de Strasbourg sont ouvertes 7 jours / 7, de 8 h à 19 h (de 8 h à 12 h le dimanche)

Strasboura Robertsau

Rue de Lübeck

Strasbourg Koenigshoffen

Rue de l'Abbé Lemire

Strasbourg Wacken

Rue de l'Eglise Rouge

Strasbourg Meinau

Route de la Fédération

Ostwald «La Viaie»

Rue Théodore Monod

La déchèterie de La Wantzenau Rue Georges Cuvier

est ouverte le lundi, mercredi et samedi de

change de visage

La rue des Tonneliers

Vivre à Souffel



La rue des Tonneliers avant l'abattage du marronnier

Le marronnier plus que centenaire situé sur une parcelle privée rue des Tonneliers a été abattu, au courant de l'été, par les propriétaires pour des raisons de sécurité. Les espaces verts du centre de la commune sont repertoriés dans le Plan Local d'Urbanisme (PLU) sous l'appelation "Espaces plantés à conserver ou à créer". Dès lors, toute coupe ou abattage d'arbre est soumis à déclaration préalable.

Pour plus de renseignements vous pouvez contacter le service de l'urbanisme de la

## Travaux Circulation perturbée route de Bischwiller

La réfection de la couche de roulement de la route de Bischwiller est programmée pour la fin du mois de septembre. Ces travaux aui auront lieu essentiellement de nuit entraîneront des perturbations de la circulation.

# Urbanisme Préserver un urbanisme mesuré

a Communauté Urbaine de Strasbourg (CUS) élabore actuellement son Plan Local d'Urbanisme Intercommunal. Ce document prévoit un projet global d'urbanisme et d'aménagement qui doit renforcer la cohérence des politiques d'urbanisation, d'habitat, de développement économique et de transport. Une fois adopté, il fixera les règles générales d'utilisation du sol sur l'intégralité du territoire de la CUS.

Plusieurs rencontres de travail sont prévues cet automne avec les élus et les urbanistes de la CUS pour poursuivre son élaboration. La commune veille tout partic<mark>ulière</mark>ment à la préservation des zones naturelles et agricoles, du patrimoine architectural de l'ancien village et privilégie un urbanisme mesuré.



**61** Déclarations préalables de janvier à septembre 2014

> 18 Permis de construire délivrés en 2013

17 Permis de construire délivrés de janvier à septembre 2014

de jardinage quelques conseils pour un jardin réussi.

À chaque parution du Souffe

Mag, l'équipe des espaces verts

de la ville rappelle aux amateurs

L'automne marque le temps des dernières récoltes au jardin (pommes de terre, carottes, haricots verts, potirons...).

Avant de préparer votre iardin à affronter l'hiver, semez la mâche et plantez vos bulbes pour le printemps. Taillez vos rosiers. entretenez vos massifs et taillez les branches mortes de vos hortensias.

10 - SEPTEMBRE 2014 - Souffel Mag - Journal d'în

www.souffelweyersheim.fr = 11

Vivre à Souffel

Nouveau près de chez vous

Une école de coaches à Souffelweyersheim

tre coach, c'est accompagner des personnes ou des équipes pour leur permettre de développer leurs potentiels et leurs savoir-faire dans le cadre d'obiectifs professionnels et/ou personnels" précise Francoise BOUTIGNY, coach professionnelle, formatrice en coaching et directrice de l'école de coaching SF Evolution. Vous aimez l'humain, vous avez envie d'aider des personnes ? Vous avez peut-être l'âme d'un coach! La société SF Evolution, implantée depuis 2012 à Lichtenberg, vient de s'installer à Souffelweyersheim dans la zone industrielle, rue des Tuileries pour y développer une Ecole de Coachina. Cette école a pour mission de donner de solides bases théoriques et pratiques pour se former au coaching individuel, d'équipe, de développement personnel et de conseil en entreprise. Après un examen de fin de formation, elle délivre un certificat professionnel de coach. À l'heure des fermetures d'entreprise, des remises en question, des changements d'orientation

professionnelle, voici peut-être une opportunité de vous lancer dans un métier porteur et en plein essor. SF Evolution propose également, par l'intermédiaire de formations les samedis, de vous aider à développer votre potentiel.

Plus de renseignements sur le site de l'entreprise http://www.sfevolution.fr/ ou sur la page Facebook SF Evolution

# Marché hebdomadaire

Tous les jeudis, de 8 h à midi, sur la place du Général de Gaulle, devant la mairie.

Stands de fruits, de légumes, de charcuteries, de poulets rôtis, de poissons, de fromages, de produits italiens ou fermiers, de bretzels, de spécialités asiatiques ou de vêtements vous sont régulièrement proposés. Selon les saisons, vous v trouverez aussi des plants. des fleurs ou encore du miel.



Depuis peu, Sophie ROHFRITSCH (Maire de Lampertheim) a laissé sa place de Présidente de TVCS (TéléVision des Coteaux à la Souffel) à Sébastien BOUREL, conseiller municipal de Mundolsheim, délégué à la communication. Ce quadragénaire qui gravite dans le monde de l'audiovisuel (dans des domaines non concurrentiels) saura apporter son savoirfaire à notre télévision locale qu'il souhaite faire évoluer. Retrouvez tous les reportages sur www.tvcs.fr ou sur Alsace 20 dans le magazine "Couleurs d'Alsace" le samedi à 12 h 30 et à 17 h 30 et le dimanche à 17 h 30 et à 19 h.

# **Un nouvel** élan pour **TVCS**



# Rétrospective

s'exercent au déploiemen

d'un Poste Médical Avancé

D'Firmänner hàn praktizier

montiere vor d'nej Maternelle



Fin d'année scolaire pour les élèves de CM2. Les membres du comité Vie scolaire ont remis un dictionnaire à chaque élève.

Em Juni hàn d'Kinder wie des Johr en's Kollège sin a Wörterbuech von d'Mairerie krejt.



En juillet, l'Espace Jeunesse proposait un séjour de 10 jours à Thonon les Bains en Haute-Savoie. Durant un an, un groupe de jeunes a participé à des actions d'autofinancement pour baisser le coût du séjour.

Em Juli, sin a paar Jungi met'm Espace Jeunesse en d'Ferie gange em Thonon les Bains. Sie hàn a Johr làng Geld gsammelt fer dass es net so tier koscht.





Apéritif-concert donné par l'orchestre des Seniors de Strasbourg au Port fluvial le 14 juillet 2014.

Àm 14.Juli esch ebs loos gewann am Süffelwirscher Hàāfe. D'»Senior vùn Strossbori» hàn müsik gspielt for 'm Àppätitreger

Le Bal populaire du 12 juillet s'achève par un feu d'artifice, clou du spectacle pour des enfants qui sont venus jusqu'au terrain de football avec leurs lampions.

Àm 12. Juli, noch'm Baal, sin alli am Fuessbàllplatz mit Làtarne gange de Firwàrik ze bewùndere.



# Partage autour d'un barbecue

Les bénévoles de l'association SILOË « visiter-écouter-accompagner » assurent des visites individuelles régulières durant toute l'année auprès de personnes malades ou seules et de leur famille.

Une fois l'an, une réunion entre quelques personnes visitées, des aidants, des bénévoles et leurs conjoints permet des échanges en toute simplicité. Cette année c'est lors d'une rencontre conviviale autour d'un barbecue animé par un magicien qu'ils ont pu se retrouver.



Pascale SCHUTZ-OSTERMANN au 06 44 72 90 31 ou Dominique ASPERGE au 06 87 38 59 57

# Intergénérationnel Aider à la mobilité

Dans le cadre du "vivre ensemble", la commune souhaite mettre en place une navette d'aide au déplacement en véhiculant nos aînés vers les commerces du village, les services (la mairie, la Poste...) et le marché du jeudi matin. Pour rendre cette opération possible, nous avons besoin de personnes disponibles pour assurer ces transports avec le minibus 9 places de la commune.

Si vous disposez de quelques heures régulières dans votre emploi du temps, merci de retourner le coupon ci-contre à la mairie :

	Jours	Tranche(s) horaire			
	Lundi	Matin : de	à	Après-midi : de	à
	Mardi	Matin : de	à	Après-midi : de	à
	Mercredi	Matin : de	à	Après-midi : de	à
	Jeudi	Matin : de	à	Après-midi : de	à
	Vendredi	Matin : de	à	Après-midi : de	à
	Samedi	Matin : de	à	Après-midi : de	à

# Infos pratiques

Le Centre de Ressources Autisme Région Alsace propose une formation aux aidants familiaux de personnes sans déficience intellectuelle. Le programme des rencontres est disponible sur le site : www.cra-alsace.net renseignements au 03 88 64 57 37

# Retraités et actifs!

Venez rejoindre l'Amicale des retraités, un club actif et en bonne santé. Pas moins de 5 sorties au cours de ces deux derniers mois (Kirrwiller, St Leonard in Passeier, Plan d'eau de Gambsheim, Gérardmer et son lac, Mont Sainte Odile) témoignent de la vitalité de ses nombreux membres, dont certains ont fêté leurs 80 printemps et se portent comme un charme, comme M. et Mme RISSER. Chaque sortie est un moment de convivialité qui permet parfois de belles rencontres, comme par exemple celle d'un joueur de belote âgé de 99 ans.

Notez, dès à présent, la fête de Noël et le 20<sup>ème</sup> anniversaire de l'Amicale qui aura lieu le 6 décembre 2014.



Alexandre FRIEDRICH au 03 88 33 97 83 ou au 06 04 04 67 81



# Pas de vacances pour les pongistes

Les portes du club sont restées ouvertes durant tout l'été à tous les licenciélels et depuis le 9 septembre 2014 à tous ceux qui désirent pratiquer ce loisir ou ce sport de compétition.

Venez entre amis, copains et voisins participer gratuitement (3 séances d'essai) les mardis pour les jeunes de 5 à 18 ans (à partir de 17 h 45), les mardis et vendredis dès 20 h pour les adultes et les samedis à 9 h 30 pour les enfants de 4 à 7 ans. Vous serez accueilli(e)s à tous moments par Laure et Gwen BERSON (la présidente et son conjoint). Venez nombreux à l'Espace Sportif des Sept Arpents !



Laure BERSON au 06 17 15 84 93 lilouwebs@gmail.com gwen.berson@gmail.com

# Schon 20 Johr àlt!\*

### \* déjà 20 ans !

Le Suvela theater fête ses 20 ans le samedi 15 novembre à 19 h à l'Espace Culturel des Sept Arpents.

Au menu de la soirée, de nombreux sketches joués par les comédiens de la troupe et un dîner.

Prix du menu : 23 € hors boissons L'apéritif et le café sont offerts Menu
Assiette Suvela
Vol-au-vent et sa
garniture
Péché mignon
du Président

Pensez à réserver vos places auprès de Daniel KLEIN : elles sont limitées à 300 !



Daniel KLEIN au 06 75 86 91 49 dany.klein@numericable.fr

# 30 ans et toujours en forme!

L'Association des Sports Volontaires vient de fêter son 30ème anniversaire.

Les cours de gymnastique ont repris le lundi 8 septembre 2014.

Vous pourrez pratiquer une gymnastique douce et tonique à la fois, des exercices d'assouplissement et de relaxation, sous la direction d'un professeur de sport diplômé.

Deux séances ont lieu les lundis soir, de 19 h à 20 h ou de 20 h à 21 h à l'Espace Sportif des Sept Arpents.

La cotisation annuelle s'élève à 70 €.

Vous pouvez encore les rejoindre et participer à une séance d'essai gratuite (aucune limite d'âge).



Antonine BUTY au 06 74 97 25 10 abuty@orange.fr ou Nicole GEBEL au 03 88 20 49 22





# Club Loisirs AGF, un club qui bouge!

L'antenne souffelweyersheimoise du Club-Loisirs AGF 67 vient tout juste de reprendre ses activités le 23 septembre, après son voyage en Sardaigne. La première rencontre à l'Espace des Cigognes, agrémentée d'un goûter offert par Denise REINBOLD et Liliane MÖNCH, a marqué le coup d'envoi de la nouvelle saison. Un programme varié est d'ores et déjà prévu jusqu'à Noël avec des sorties, visites, voyages, travaux manuels, marché de Noël, bourse aux vêtements de Strasbourg, repas...

N'hésitez pas à les rejoindre et à les contacter pour connaître le contenu détaillé.

Notez déjà l'évènement important pour les 40 ans du Club : un week-end croisière sur le Rhin (Strasbourg – Neuf Brisach) du 15 au 16 novembre prochain.



Andrée GOERLINGER au 03 88 20 04 84

# Un Sourire pour la Vie...

Prenez un groupe de personnes motivées,

Une bonne dose d'amitié,

Nappez de créativité,

Mélangez le tout avec beaucoup de solidarité,

Et servez avec une présidente pleine de générosité...

C'est ainsi qu'est née l'association "Un Sourire pour la Vie".

Son but ? Soutenir les enfants et handicapés d'Alsace en organisant chaque année une grande soirée de solidarité.

Le 18 octobre 2014, entre amis ou en famille, dans une ambiance conviviale autour d'un bon repas, vous pourrez assister à de nombreuses animations et pour finir, si vous le souhaitez, vous pourrez danser jusqu'au bout de la nuit. Et pour les plus jeunes, un espace enfants leur sera spécialement réservé avec des jeux, un atelier maquillage, de la gym enfants et une tombola géante.

Billets d'entrée **uniquement en prévente** à la Pharmacie de la Souffel (en face de la Mairie) ou à la Boucherie La Charcut'hier (36 rue de la République à Hænheim). Attention : places limitées.

# Un nouveau groupe gospel démarre et recrute!

Si vous avez envie de découvrir le gospel au travers de chants africains mais aussi de chants plus traditionnels, venez rejoindre un groupe dynamique, joyeux et solidaire, sous la direction du nouveau maître de chœur, Fanuel APETCHO. Tous ceux qui le souhaitent pourront également participer aux ateliers qu'il propose:

- Initiation au chant gospel et exercice vocal
- Danse, rythme et expression corporelle
- Instruments: percussion (djembé).



Jeannine BARILE au 03 88 68 35 82 ou au 06 67 10 55 82



Se divertir à Souffel

# Se défouler dans le plaisir et l'effort

Une nouvelle année sportive vient de débuter avec des séances diversifiées pour tous les âges, des ados aux seniors. Parmi les nouveautés vous trouverez notamment

- un cours de "Cocktail training", travail de renforcement musculaire alterné avec un travail cardio vasculaire pour une remise en forme complète,
- le "Cocktail Gym douce/cuisse abdos fessiers",
- ou encore le "Cocktail Sculpt", cours mixte et travail avec barres et poids.

Pour les ados qui souhaitent apprendre la base du hip-hop, voire plus, avec beaucoup de motivation, un cours de "Break dance" est proposé le jeudi soir à 20 h ainsi qu'un cours de "Danc'Ados" le mercredi. L'objectif de ces cours est de présenter un spectacle au mois de juin. Tous ces cours sont assurés par des professeurs qualifiés qui sauront vous transmettre le plaisir de faire du sport au sein d'une équipe qui bouge.

Enfin, Maud BERTIN propose des séances de remise en forme à domicile (10km autour de Souffelweyersheim) depuis le 1<sup>er</sup> septembre. Un bilan forme/santé/objectifs gratuit permettra de cerner vos attentes.



Myriam VOC

+ d'infos

Patrick GAUTIER
au 07 50 60 22 16
ou Maud BERTIN
au 06 41 77 45 70
cocktailsfitness@laposte.net
www.cocktail-fitness.fr
Facebook : cocktail-fitness

# Ça bouge au Judo-Club



Vous souhaitez apprendre à pratiquer le judo dans un club dynamique, tourné vers la pratique de loisir ou de compétition, mais aussi un club ouvert et accueillant?

Venez vous inscrire au Judo-Club de Souffelweyersheim, qui vous propose d'évoluer à votre rythme dans une ambiance ouverte et accueillante. Soutenu par la municipalité et le comité 67 de judo, le club sait aussi faire vivre le sport au travers de moments festifs et conviviaux pour petits et grands.

Preuve de son dynamisme, le club a accueilli lors de sa fête annuelle un parrain d'exception: Angelo PARISI, premier français champion olympique (lourds) en 1980, médaillé d'argent (toutes catégories) en 1980 et en 1984 et de bronze en 1972, 11 fois champion d'Europe, 6 fois champion de France; ceinture noire 8ème DAN et entraîneur national.

Les cours ont repris depuis le 8 septembre. N'hésitez par à venir les rejoindre.

+ d'infos

Bernard PETIN au 06 76 62 32 31 petin.bernard@neuf.fr

# Se divertir à Souffel

# Les moteurs du club d'escrime

Les excellents résultats des joueurs du Club d'Escrime de Souffel (SEC) aux différents tournois de l'été présagent une année sportive pleine de dynamisme, de réussite et d'exploits.

Nul doute que le sacre de Vincent ANSTETT aux championnats de France à Bourges (champion pour la 3ème fois), sa 7ème place à Varsovie et sa 8ème à Moscou, la médaille d'argent de Max HARTUNG en coupe du monde à Varsovie ou encore la 3ème place de l'équipe du club composée de Vincent ANSTETT, Maxime GUTH et Nouredin MAROUF et les belles performances de Nicolas LIMBACH à Madrid (7ème) et à Chicago (8ème) vont motiver les adhérents, petits et grands à rejoindre le SEC et à se

Les sabreurs ne seront pas en reste et pourront suivre le bel exemple de Maxime (7ème), Nicolas (13ème) et Vincent (14ème) qui confirment la bonne tenue de l'équipe souffelweyersheimoise.



Nicolas LIMBACH (Souffel EC) Champion du Monde 2014 par équipe

Martine SCHIRMER au 03 69 06 86 62 souffelescrime@yahoo.fr http://sites.google.com/site/clubsouffelescrime



Les Kochloeffel au festival international Cultures du monde à Gannat (Auvergne) - juillet 2014

Même si la météo a perturbé quelques projets, les prestations du groupe folklorique D'Kochloeffel lors des nombreuses sorties de l'été (Seebach, Festival de Gannat, Place Gutenberg, Eguisheim, Foire européenne, Gutach...) ont été appréciées du public.

Une belle source de motivation pour la reprise des répétitions en vue des prochains évènements, comme ce stage commun avec le groupe folklorique de Rhinau D'Deckeleklopfer les 18 et 19 octobre qui permettra de mêler les danseurs des deux groupes.

Venez voir les Kochloeffel participer à un défilé de mode dansé le samedi 25 octobre à Kutzenhausen sur la scène de la salle polyvalente dans le cadre du Festival du Point de Croix et notez d'ores et déjà les dates de leurs spectacles de Noël : à Ittlenheim, le 5 décembre et à Souffelweyersheim, le 20 décembre 2014.

Marie-Louise HEMMERLÉ au 13 88 20 09 22

au 03 88 20 09 22 ou au 06 82 40 96 06 kochloeffel@evc.net www.kochloeffel.fr



ymnastique pour Tous a repris ses activités le 8 septembre.

Un cours Pilates, utilisant la méthode du même nom faite pour se muscler de l'intérieur a été créé et vient s'ajouter à l'ensemble des activités qui ont été reconduites. Cette gym douce, basée sur la respiration, la maîtrise de soi, la concentration et le contrôle des mouvements se pratique aussi avec du matériel comme le ballon ou l'élastique.

Afin de permettre à l'animatrice de suivre et de contrôler l'ensemble des personnes présentes, le cours est limité à 15 personnes. L'activité se déroule le mercredi matin de 9 h à 10 h à l'Espace des Cigognes.

Inscriptions sur place.

Paulette BERNARD au 03 88 81 85 73 ou au 06 72 81 54 83 paulette.bernard@free.fr

www.souffelweyersheim.fr - 19



Une exposition sur les alsaciens et plus particulièrement les habitants de la commune durant la Première Guerre mondiale a pu être montée grâce à la contribution de plusieurs familles originaires de Souffelweyersheim, habitants de la commune ayant souhaité partager des archives familiales, collectionneurs de cartes postales ou d'objets de l'époque, vidéastes et passionnés de photos.

Le 11 novembre 2014 à l'Espace Culturel des Sept Arpents, de 11 h 30 à 18 h, vous pourrez vous imprégner de la vie des soldats au travers :

d'une exposition de photos et de cartes postales

d'un diaporama sur le parcours de deux soldats alsaciens sur le front russe de vidéos du conflit

d'objets ayant appartenu à des soldats

et d'une collection d'obiets du début du 20ème siècle (téléphone, appareils photo, jumelles...)

L'exposition se prolongera jusqu'au 13 novembre 2014.

Une partie de l'exposition photos sera ensuite visible à la bibliothèque durant tout le mois de novembre.

# **Agenda**

### **Octobre**

Du mardi 30 septembre au mercredi 8 octobre 2014

Messti

sur le parking des Sept Arpents

### Dimanche 5 octobre 2014

Brocante

dans les rues de la commune

### Samedi 18 octobre 2014

Soirée Un Sourire pour la Vie à l'Espace Culturel des Sept Arpents (Voir page 17)

### Samedi 25 octobre 2014

Loto organisé par le Football-Club de Souffelweyersheim à l'Espace Sportif des Sept Arpents

### Vendredi 31 octobre 2014

Soirée Halloween

à l'Espace Culturel des Sept Arpents

# Bibliothèque

# **Prochaines animations**

### Madeleine raconte

Les enfants de 3 à 7 ans pourront se retrouver autour de Madeleine pour de nouvelles séances de contes les mercredis 8 octobre. 5 novembre et 3 décembre à 14 h 30 (durée : environ 1 heure et inscription gratuite aux horaires d'ouverture de la bibliothèquel.

### La Grande Guerre

Une exposition itinérante sur la Grande Guerre, proposée par l'Union Nationale des Combattants (UNC) Cus Nord, fera étape à la bibliothèque du 13 au 18 octobre.

Des représentants de l'UNC seront présents aux horaires d'ouverture de la bibliothèque.



au 03 88 19 07 08 aux horaires d'ouverture de la bibliothèque



## **Novembre**

### Dimanche 2 novembre 2014

Thé dansant

organisé par le Ciné-Club

à l'Espace Culturel des Sept Arpents

### Samedi 8 novembre 2014

Festival Pop & Rock organisé par l'Espace Jeunesse à partir de 19 h à l'Espace Culturel des Sept Arpents

### Mardi 11 novembre 2014

Cérémonie du Souvenir

à 11 h au Monument aux Morts puis inauguration de l'exposition à l'Espace Culturel des Sept Arpents qui se tiendra jusqu'au 13 novembre.

## Samedi 15 novembre 2014

20ème anniversaire du Suvela Theater

à partir de 19 h à l'Espace Culturel des Sept Arpents (Voir page 16)

### Jeudi 20 novembre 2014

Jazz d'automne organisé par la commune à 20 h

à l'Espace Culturel des Sept Arpents

### Samedi 22 novembre 2014

Soirée tartes flambées organisée par le Football Club de Souffelweyersheim à l'Espace Sportif des Sept Arpents

### Dimanche 23 novembre 2014

Marché de Noël organisé par l'OMALT à l'Espace Culturel des Sept Arpents Sorcières et potirons

Une soirée pour petites sorcières et adorables vampires

Soir d'Halloween rime avec déauisements effravants, ambiance terrifiante, histoires mystérieuses, recettes diaboliques... Pour se plonger au cœur de cette atmosphère si particulière, les petits monstres croqueurs de bonbons, pourront se retrouver à l'issue de

leurs balades nocturnes pour déguster crêpes et autre soupe de potiron dès 18 h à l'Espace Sportif des Sept-Arpents.

Et parce que les fantômes et les vampires vivent plutôt la nuit, petits et grands pourront prolonger la soirée en assistant gratuitement à la projection du film « Nanny Mac Phee » à 20 h à l'Espace Culturel ; une histoire de sorcière ou de magicienne, des farces à faire peur... mystère!



Le mariage du jazz et du blues

À l'occasion du rendez-vous phare de cet automne, les musiciens d'One Shot Blues Band vous proposent un répertoire mêlant jazz et blues, compositions personnelles et reprises de grands classiques. Laurent TATGE: guitare et chant Gino de GIORGIO: basse Didier HOFFMANN · batterie Michel OTT : clavier

Entrée 5 € comprenant un verre de beaujolais nouveau\* et une assiette de saucissons.

\* à consommer avec modération

Les manifestations de la période de Noël seront détaillées dans le prochain Souffel Mag.

## État civil

### **NAISSANCES**

25/06	Annabelle PEREZ SCHENCK
	7 allée des Tilleuls
04/07	Svetlana GOLLNER
	17 rue de l'Europe
04/07	Tom KALT
	55 rue de la Ville
08/07	Kenza OUCIF
	95 route de Brumath
14/07	Elliot CELTON
	53 rue de la Ville
14/07	Yanis BOUACHIR
	55 rue de la Ville
16/07	Lucile WERNY
	7 rue des Faisans
28/07	Antonyo SECULA
	3 rue Calmette
28/07	Enzo DIARRA
	28 rue du Canal
31/07	Sofia GOETZ
	17 route de Brumath
08/08	Rima GHAZAL
	2a allée des Peupliers
10/08	Héloïse PARJOUET
	1 rue du Hêtre
20/08	Léa CASSIM
	17 rue des Alouettes

### **MARIAGES**

05/07	Christophe FENUS
	Marie-Elisabeth CARABIN
	6 rue du Collège
12/07	Lionel SABAN
	Alicia STUBER
	20 rue des 7 Arpents
12/07	Sébastien WAYDELICH
	Julie TOMASINA
	15 Résidence Beau Rivage
26/07	Francis REYMANN
	Alexandra MAGZALCI
	14 rue du Cimetière
16/08	Adrien MISCHLER
	Anne LEFAIVRE
	33 route de Bischwiller
23/08	Eric ZIRNHELD
	My Phuong PHAM
	1a route de la Wantzenau
29/08	Eric HEINTZELMANN
	Lorène BANGRATZ
	61 rue du Chemin de Fer
30/08	Mustapha ACHARGUI
	Alexandra RAYMOND
	54 route de Brumath

### **DECES**

06/07	Patrick WELTZER 7 rue du Loriot 52 ans
13/07	Mathilde OHL  18 rue du Chemin de Fer  84 ans
29/07	René KLEIN 6 rue des Dahlias 85 ans
04/08	Aimé STEIGER 50 rue de la Ville 82 ans
12/08	Serge DUMOLIE 58E route de Brumath 69 ans
13/08	Paul ZIMMERMANN 52 rue du Burthal 86 ans

# **Grands anniversaires**





Martial WEBER 18 juillet 1929 85 ans











Marie HUSSELSTEIN originaire de Schiltigheim, a fêté son centième anniversaire à la Maison de retraite des Colombes le 6 août dernier. Le Maire, Pierre PERRIN et Vincent DEBES, Maire de Hænheim, accompagnés d'une petite délégation d'élus, sont venus la saluer et lui remettre des bouquets de fleurs.



Marguerite MULLER - Jean-Pierre DENNY 27 août 1964

# **Tribunes politiques**

### Groupe des élus de l'opposition «Souffel'Autrement» Tête de liste : Patrick KURTZ

Une démocratie est un système politique dans lequel le pouvoir appartient à l'ensemble des citoyens qui l'exercent en votant. Ils sont libres d'adhérer à des partis politiques, des associations, des groupements. C'est un mode d'existence collective où les mêmes avantages sont accordés à tous

### Mais ·

- la liste "Souffel'Autrement" apprend, par courrier du 15/08, que son unique article dans l'encart "Tribune politique" sera réduit, dès le prochain Souffel'infos, au prorata du résultat des élections (40 %). Ce point sera débattu au prochain Conseil mais la liste élue devance le résultat des votes montrant ainsi son dédain pour les 5 élus d'opposition. On notera qu'elle s'octroie 60 % de la Tribune politique alors que l'intégralité du Souffel'infos lui sert déjà d'outil de propagande.
- depuis l'adoption du règlement intérieur, Souffel'Autrement doit limiter ses auestions orales à 2 par Conseil Municipal.
- les courriers de certains habitants ne recoivent aucune réponse

Souffel'Autrement se pose alors des questions : où est la démocratie ? Où est l'écoute prônée pendant la campaane?

Selon M. le Maire, la présence d'une opposition au sein d'un Conseil Municipal doit être constructive et positive. Difficile de se conformer à ce souhait auand tout est fait pour museler l'opposition!

### Et demain?

La rentrée scolaire a eu lieu avec l'application de nouveaux rythmes scolaires. L'avenir nous en dira plus. La commune va faire l'acquisition des locaux de la société Lepain pour y héberger ses ateliers municipaux. (Petit rappel : utiliser des locaux vacants était l'un des projets de Souffel'Autrement). Mais quel sera le montant de l'emprunt à contracter et quel impact aura-t-il sur la fiscalité locale?

Le BCS entame sa saison 2014/2015 en pro B au Gymnase de la Rotonde. Où ira-t-il en 2015/2016 ? Sur le même site? C'est moins sûr!

L'avenir est fait d'incertitudes : c'est notre lot à tous. Avec votre soutien, nous défendrons vos envies, vos sugaestions et vos idées! Reioianez-nous!

www.souffel-autrement.fr

### Groupe des élus de la majorité «Vivons Souffel Ensemble» Tête de liste : Pierre PERRIN

La nouvelle équipe, issue de la liste Vivons Souffel Ensemble, n'a pas attendu la rentrée et s'est mise en marche dès les résultats du premier tour. Avec de nouveaux élus, de nouvelles fonctions pour les anciens, une équipe municipale composée d'une majorité et d'une opposition, une période d'adaptation fut nécessaire. Ce temps est maintenant révolu et de grands chantiers se profilent.

Le premier est celui de la mise en place des nouveaux rythmes scolaires impulsés par Vincent PEILLON ministre de l'Education nationale. C'est aujourd'hui Madame Najat VALLAUD-BELKACEM qui prend le relais ; espérons avec un peu plus d'adaptabilité, de recul et d'écoute des Maires ; le second celui de la gestion des bâtiments de nos écoles maternelles et primaires et de leurs personnels composés d'aides maternelles et du personnel d'entretien ; le personnel enseignant relevant de l'Education nationale.

Cette nouvelle loi impose le passage de quatre jours de classe à cinq (mercredi matin en plus). Facultative pour la rentrée précédente 2013/2014 elle est désormais obligatoire depuis septembre 2014.

La majorité actuelle, tout comme l'équipe précédente a choisi de ne pas s'engager en 2013/2014, préférant préparer au mieux l'application de cette réforme en concertation avec les enseignants et les parents d'élèves en se penchant et en réfléchissant ensemble pour améliorer la vie scolaire de nos

L'an passé, seules 20 % des communes ont adopté ces nouveaux rythmes, ne permettant pas un recul suffisant pour en tirer les enseignements. Les quelques Maires de droite, comme de gauche qui refusent d'appliquer cette disposition législative, le font pour exister médiatiquement et au niveau national pour bénéficier d'une tribune!

A Souffelweyersheim, même si cela ne va pas sans poser de problèmes aux parents, l'heure d'arrivée du matin a été repoussée à 8 h 30, afin de permettre aux enfants de dormir davantage ; les chiffres montrent ces 20 dernières années, une réduction importante du temps de sommeil chez eux, allant iusau'à deux heures en moins pour certaines tranches d'âge.

Au-delà de l'adaptation des horaires scolaires et de la mise en place de la loi. nous avons travaillé sur la mise en place d'un Plan EDucatif Territorial (PEDT) pour notre commune. Il formalise une démarche permettant aux collectivités volontaires de proposer à chaque enfant un parcours éducatif cohérent et de qualité avant, pendant et après l'école, organisant ainsi, dans le respect des compétences de chacun, la complémentarité des temps éducatifs.

Nous remercions chaleureusement les nombreuses associations participantes qui prennent nos enfants en charge les mardis et jeudis soirs (de 15 h 55 à 17 h) pour pratiquer des activités sportives, culturelles, d'éveil éducatif... À l'issue de cette année scolaire, nous ferons le bilan de cette démarche en concertation avec les enseignants, les associations et les familles. Au nom de la liste Vivons Souffel Ensemble, très bonne année scolaire à tous!



# \_Crédit 🖧 Mutuel \_\_\_

CRÉDIT MUTUEL DE SOUFFELWEYERSHEIM 9, RUE DU CENTRE – 67460 SOUFFELWEYERSHEIM